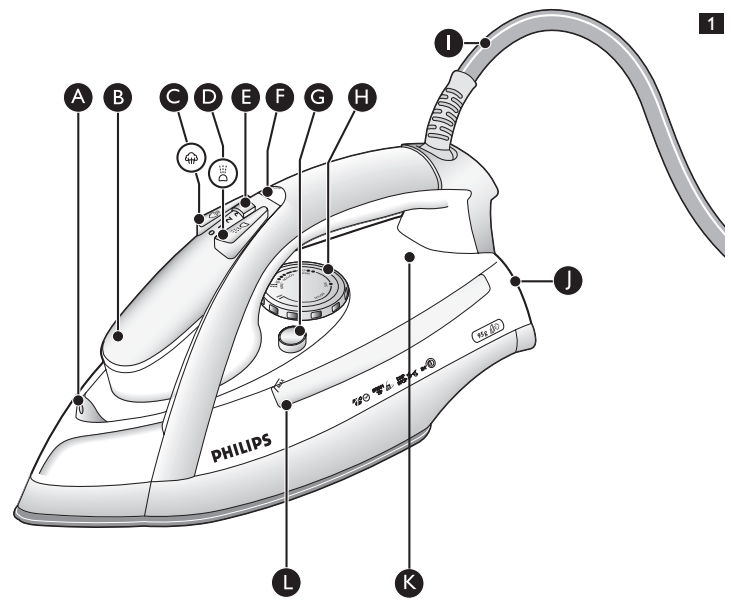
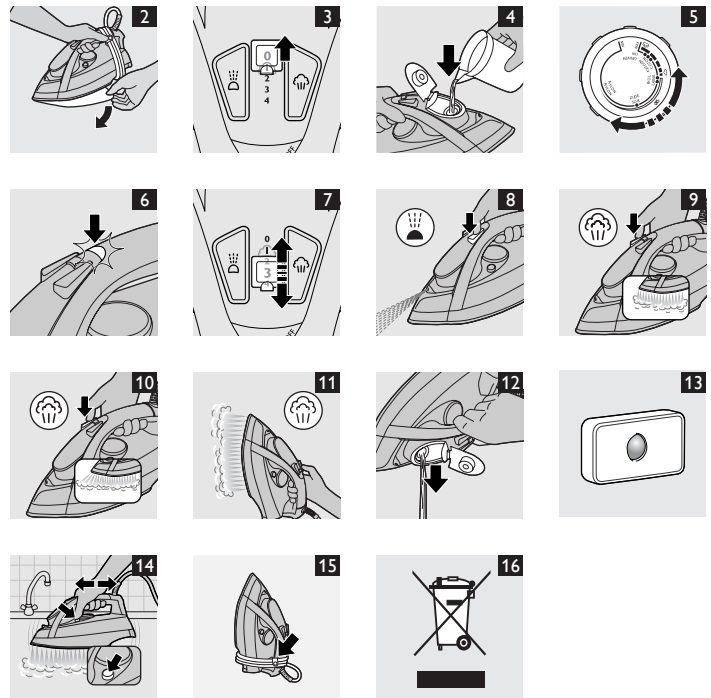


Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

GC3500 series



PHILIPS



www.philips.com



4239.000.8102.1

Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and save it for future reference.

Danger

- Never immerse the iron in water.

Warning

- Check if the voltage indicated on the appliance corresponds to the local mains voltage before you connect the appliance.
- Do not use the appliance if the plug, the mains cord or the appliance itself shows visible damage, or if the appliance has been dropped or leaks.
- If the mains cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Never leave the appliance unattended when it is connected to the mains.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Do not let the mains cord come into contact with the hot soleplate of the iron.

Caution

- Only connect the appliance to an earthed wall socket.
- Check the mains cord regularly for possible damage.
- The soleplate of the iron can become extremely hot and may cause burns if touched.
- When you have finished ironing, when you clean the appliance, when you fill or empty the water tank and also when you leave the iron even for a short while: set the steam control to position 0, put the iron on its heel and remove the mains plug from the wall socket.
- Always place and use the iron on a stable, level and horizontal surface.
- Do not put perfume, vinegar, starch, descaling agents, ironing aids or other chemicals in the water tank.
- This appliance is intended for household use only.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all standards regarding electromagnetic fields (EMF). If handled properly and according to the instructions in this user manual, the appliance is safe to use based on scientific evidence available today.

General description (Fig. 1)

- A Spray nozzle
 - B Filling opening with cap
 - C Steam boost button (☁)
 - D Spray button (☂)
 - E Steam control
 - F Amber temperature light (specific types only: with red auto-off indication)
 - G Calc-Clean button
 - H Temperature dial
 - I Mains cord
 - J Heel
 - K Anti-Calc tablet (specific types only)
 - L Water tank
- Not shown: filling cup

Before first use

- 1 Remove any sticker, protective foil or plastic from the soleplate (Fig. 2).

Preparing for use**Filling the water tank**

Do not put perfume, vinegar, starch, descaling agents, ironing aids or other chemicals in the water tank.

- 1 Make sure the appliance is unplugged.
 - 2 Set the steam control to position 0 (= no steam) (Fig. 3).
 - 3 Open the cap of the filling opening.
 - 4 Tilt the iron backwards and use the filling cup to fill the water tank with tap water up to the maximum level. (Fig. 4)
- Do not fill the water tank beyond the MAX indication.

- 5 Close the cap of the filling opening ('click').

Setting the temperature

- 1 Put the iron on its heel.
- 2 To set the required ironing temperature, turn the temperature dial to the appropriate position (Fig. 5).

Check the laundry care label for the required ironing temperature:

- ● for synthetic fabrics (e.g. acrylic, nylon, polyamide, polyester)
- ●● for silk
- ●●● for wool
- ●●●● for cotton and linen

If you do not know what kind or kinds of fabric an article is made of, determine the right ironing temperature by ironing a part that is not visible when you wear or use the article.

Silk, woollen and synthetic materials: iron the reverse side of the fabric to prevent shiny patches. To prevent stains, do not use the spray function.

Start ironing the articles that require the lowest ironing temperature, such as those made of synthetic fibres.

- 3 Put the mains plug in an earthed wall socket.
 - ▶ The amber temperature light goes on (Fig. 6).

- 4 When the temperature light goes out, wait a while before you start ironing. The temperature light goes on from time to time during ironing.

Using the appliance

Note: The iron may give off some smoke when you use it for the first time. This stops after a short while.

Steam ironing

- 1 Make sure that there is enough water in the water tank.
- 2 Set the recommended ironing temperature (see chapter 'Preparing for use', section 'Setting the temperature').
- 3 Set the appropriate steam setting. Make sure that the steam setting is suitable for the set ironing temperature: (Fig. 7)
 - 1 - 2 for moderate steam (temperature settings ●● to ●●●)
 - 3 - 4 for maximum steam (temperature settings ●●● to MAX)

Note: The iron starts to produce steam as soon as it has reached the set temperature.

Note: If the selected ironing temperature is too low (MIN to ●●), water may drip from the soleplate (see chapter 'Features', section 'Drip stop').

Ironing without steam

- 1 Set the steam control to position 0 (= no steam) (Fig. 3).
- 2 Set the recommended ironing temperature (see chapter 'Preparing for use', section 'Setting the temperature').

Features**Spray function**

You can use the spray function at any temperature to moisten the article to be ironed. This helps remove stubborn creases.

- 1 Make sure that there is enough water in the water tank.
- 2 Press the spray button several times to moisten the article to be ironed (Fig. 8).

Steam boost

A powerful steam boost helps to remove very stubborn creases. The steam boost function can only be used at temperature settings between ●● and MAX.

- 1 Press and release the steam boost button (Fig. 9).

Concentrated steam boost from the special Steam Tip (specific types only)

The concentrated steam boost from the long vents in the Steam Tip enhances the distribution of steam into every part of your garment. The concentrated steam boost function can only be used at temperature settings between ●● and MAX.

- 1 Press and release the steam boost button (Fig. 10).

Vertical steam boost

You can also use the steam boost function when you hold the iron in vertical position. This is useful for removing creases from hanging clothes, curtains etc.

- 1 Hold the iron in vertical position and press and release the steam boost button (Fig. 11).

Never direct the steam at people.

Drip stop (specific types only)

This iron is equipped with a drip-stop function: the iron automatically stops producing steam when the temperature is too low, to prevent water from dripping out of the soleplate. When this happens you may hear a sound.

Automatic shut-off function (specific types only)

The automatic shut-off function automatically switches off the iron if it has not been moved for a while.

- ▶ The red auto-off indication of the temperature light flashes to indicate that the iron has been switched off by the automatic shut-off function (Fig. 6).

To let the iron heat up again:

- 1 Pick up the iron or move it slightly
 - ▶ The red auto-off indication goes out.
 - ▶ If the temperature of the soleplate has dropped below the set ironing temperature, the amber temperature light goes on.
- 2 If the amber temperature light goes on after you have moved the iron, wait for it to go out before you start ironing.

Note: If the amber temperature light does not go on after you move the iron, the soleplate still has the right temperature and the iron is ready for use.

Cleaning and maintenance

Cleaning

- 1 Set the steam control to position 0, remove the plug from the wall socket and let the iron cool down.
- 2 Wipe flakes and any other deposits off the soleplate with a damp cloth and a non-abrasive (liquid) cleaning agent.

To keep the soleplate smooth, avoid hard contact with metal objects. Never use a scouring pad, vinegar or other chemicals to clean the soleplate.

- 3 Clean the upper part of the iron with a damp cloth.
- 4 Regularly rinse the water tank with water. Empty the water tank after you have rinsed it (Fig. 12).

Double-Active Calc System (specific types only)

The Double-Active Calc System consists of an Anti-Calc tablet inside the water tank combined with the Calc-Clean function.

- 1 The Anti-Calc tablet prevents scale from clogging the steam vents. This tablet is constantly active and does not need to be replaced (Fig. 13).
- 2 The Calc-Clean function removes the scale particles from the iron.

Calc-Clean function

Use the Calc-Clean function once every two weeks. If the water in your area is very hard (i.e. when flakes come out of the soleplate during ironing), use the Calc-Clean function more frequently.

- 1 Make sure the appliance is unplugged.
- 2 Set the steam control to position 0.
- 3 Fill the water tank to the maximum level.

Do not pour vinegar or other descaling agents in the water tank.

- 4 Set the temperature dial to MAX.
- 5 Put the mains plug in an earthed wall socket.
- 6 Unplug the iron when the temperature light goes out.
- 7 Hold the iron over the sink, press and hold the Calc-Clean button and gently shake the iron to and fro (Fig. 14).
 - ▶ Steam and boiling water come out of the soleplate. Impurities and flakes (if any) are flushed out.
- 8 Release the Calc-Clean button as soon as all the water in the tank has been used up.
- 9 Repeat the Calc-Clean process if the iron still contains a lot of impurities.

After the Calc-Clean process

- 1 Put the plug back into the wall socket and let the iron heat up to let the soleplate dry.
- 2 Unplug the iron when the temperature light goes out.
- 3 Move the iron gently over a piece of used cloth to remove any water stains that may have formed on the soleplate.
- 4 Let the iron cool down before you store it.

Storage

- 1 Set the steam control to position 0, remove the plug from the wall socket and let the iron cool down.

- 2 Wind the mains cord round the cord storage facility (Fig. 15).

- 3 Store the iron on its heel in a safe and dry place.

Environment

- Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment (Fig. 16).

Guarantee & service

If you need service or information or if you have a problem, please visit the Philips website at www.philips.com or contact the Philips Consumer Care Centre in your country (you find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Consumer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer.

Troubleshooting

This chapter summarises the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, contact the Consumer Care Centre in your country.

Problem	Possible cause	Solution
The iron is plugged in, but the soleplate stays cold.	There is a connection problem.	Check the mains cord, the plug and the wall socket.
	The temperature dial is set to MIN.	Set the temperature dial to the required position
The iron does not produce any steam.	There is not enough water in the water tank.	Fill the water tank (see chapter 'Preparing for use', section 'Filling the water tank').
	The steam control is set to position 0.	Set the steam control to a position between 1 and 4 (see chapter 'Using the appliance', section 'Steam ironing').
	The iron is not hot enough and/or the drip-stop function has been activated (specific types only).	Set an ironing temperature that is suitable for steam ironing (●● to MAX). Put the iron on its heel and wait until the amber temperature light goes out before you start ironing.
Water droplets drip onto the fabric during ironing.	The temperature dial has been set to a temperature that is too low for steam ironing.	Set an ironing temperature that is suitable for steam ironing (temperature settings ●● to MAX). Put the iron on its heel and wait until the amber temperature light goes out.
	You have put an additive in the water tank.	Rinse the water tank and do not put any additive in the water tank.
	You have not closed the cap of the filling opening properly.	Press the cap until you hear a click.
Flakes and impurities come out of the soleplate during ironing.	Hard water forms flakes inside the soleplate.	Use the Calc-Clean function one or more times (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Calc-Clean function').
The temperature light flashes red (specific types only).	The automatic shut-off function has switched off the iron (see chapter 'Features').	Move the iron slightly to deactivate the automatic shut-off function. The red auto-off indication of the temperature light goes out.
Water drips from the soleplate after the iron has cooled down or has been stored (specific types only)	You have put the iron in horizontal position while there was still water in the water tank.	Always set the steam control to position 0 and empty the water tank after use. Store the iron on its heel.
The iron does not produce a steam boost.	You used the steam boost function too often within a short period.	Continue ironing in horizontal position and wait a while before you use the steam boost function again..
	The iron is not hot enough.	Set an ironing temperature at which the steam boost function can be used (temperature settings ●● to MAX). Put the iron on its heel and wait until the amber temperature light goes out before you use the steam boost function.

DANSK

Introduktion

Tillykke med dit køb og velkommen til Philips! For at få fuldt udbytte af den støtte, Philips tilbyder, skal du registrere dit produkt på www.philips.com/welcome.

Vigtigt

Læs denne brugsvejledning omhyggeligt igennem, inden apparatet tages i brug, og gem den til eventuelt senere brug.

Fare

- Kom aldrig strygejernet ned i vand.

Advarsel

- Kontrollér, om den angivne netspænding på apparatet svarer til den lokale netspænding, før du slutter strøm til apparatet.
- Brug ikke apparatet, hvis stik, netledning eller selve apparatet viser tegn på beskadigelse, eller hvis apparatet er blevet tabt, eller det er utæt.
- Hvis netledningen beskadiges, må den kun udskiftes af Philips, et autoriseret Philips-serviceværksted eller en tilsvarende kvalificeret fagmand for at undgå enhver risiko.
- Hold altid apparatet under opsyn, når det er sluttet til lysnettet.
- Dette apparat er ikke beregnet til at blive brugt af personer (herunder børn) med nedsatte fysiske og mentale evner, nedsat følesans eller manglende erfaring og viden, medmindre de er blevet vejledt eller instrueret i apparatets anvendelse af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed.
- Apparatet bør holdes uden for børns rækkevidde for at sikre, at de ikke kan komme til at lege med det.
- Lad ikke netledningen komme i kontakt med den varme strygesål på strygejernet.



Forsigtig

- Apparatet må kun slutes til en stikkontakt med jordforbindelse.
- Kontrollér med jævne mellemrum, at netledningen er hel og ubeskadiget.
- Strygesålen kan blive utrolig varm og forårsage brandsår ved berøring.
- Når du er færdig med at stryge - rengør strygejernet - fylder vand i/tømmer vandtanken og når du forlader strygejernet - selv for et kort øjeblik - skal dampvælgeren altid sættes i stilling 0, strygejernet stilles på højkant, og stikket tages ud af stikkontakten.
- Anbring og brug altid strygejernet på et stabilt, plant og vandret underlag.
- Kom aldrig parfume, eddike, stivelse, afkalkningsmiddel, strygemiddel eller andre kemikalier i vandtanken.
- Dette apparat er kun beregnet til almindelig husholdningsbrug.

Elektromagnetiske felter (EMF)

Dette Philips-apparat overholder alle standarder for elektromagnetiske felter (EMF). Ved korrekt anvendelse i overensstemmelse med instruktionerne i denne brugsvejledning, er apparatet sikkert at anvende, ifølge den videnskabelige viden, der er tilgængelig i dag.

Generel beskrivelse (fig. 1)

- A Spray-dyse
 - B Påfyldningsåbning med dæksel
 - C Dampskuds-knap ()
 - D Spray-knap ()
 - E Dampkontrol
 - F Gul temperaturindikator (kun bestemte typer: med rød auto-sluk-indikator)
 - G Calc-Clean-knap
 - H Temperaturvælger
 - I Netledning
 - J Hæl
 - K Anti-kalktablet (kun bestemte typer)
 - L Vandtank
- Ikke vist: påfyldningsbæger

Før bideringen tages i brug

- 1 Fjern eventuelle klæbemærker, beskyttelsesfolie eller plastik fra strygesålen (fig. 2).

Klargøring

Påfyldning af vandtanken

Kom aldrig parfume, eddike, stivelse, afkalkningsmiddel, strygemiddel eller andre kemikalier i vandtanken.

- 1 Kontrollér, at stikket er taget ud af stikkontakten.
 - 2 Sæt dampvælgeren i stilling 0 (= ingen damp) (fig. 3).
 - 3 Luk dækslet til vandtanken op.
 - 4 Vip strygejernet lidt bagover, og brug påfyldningsbægeret til at fylde vandtanken med vand fra vandhanen op til MAX-markeringen. (fig. 4)
- Fyld aldrig vandtanken til op over MAX-mærket.

- 5 Luk dækslet til vandtanken ("klik").

Temperaturindstilling

- 1 Stil strygejernet på højkant.
- 2 Indstil den ønskede strygetemperatur ved at dreje temperaturvælgeren (fig. 5).
Kontrollér tøjets vaskemærke, og find den rette strygetemperatur:
 - ● til syntetiske materialer (f.eks. akryl, nylon, polyamid, polyester)
 - ● til silke
 - ●● til uld
 - ●●● til bomuld og linnedEr du i tvivl om, hvilket materiale et stykke tøj er fremstillet af, må du finde den rette strygetemperatur ved at prøve dig frem et sted, som ikke er synligt, når du har tøjet på. Silke, uld og syntetiske stoffer stryges på vrangen for at undgå blanke skjolder. Undlad at bruge spray-knappen, da det kan give skjolder på tøjet. Begynd med at stryge det tøj, som kræver den laveste temperatur, dvs. det, som er fremstillet af kunststof.

- 3 Sæt netstikket i en stikkontakt med jordforbindelse.

► Den gule temperaturindikator tændes (fig. 6).

- 4 Når temperaturindikatoren slukker, skal du vente et øjeblik, inden strygningen påbegyndes.

Temperaturindikatoren tænder fra tid til anden under strygningen.

Sådan bruges apparatet

Bemærk: Første gang strygejernet tages i brug, kan der komme lidt røgd udvikling. Dette varer dog kun et øjeblik.

Dampstrygning

- 1 Kontrollér, at der er tilstrækkeligt vand i vandtanken.
- 2 Indstil den anbefalede strygetemperatur (se afsnittet "Klargøring" under "Temperaturindstilling").
- 3 Vælg den ønskede dampindstilling, og sørg for, at den passer til den valgte strygetemperatur: (fig. 7)
 - 1 - 2 for moderat dampmængde (temperaturindstilling fra ●● til ●●●)
 - 3 - 4 for maksimal dampmængde (temperaturindstilling ●●● til MAX).

Bemærk: Strygejernet begynder at producere damp, straks det har nået den indstillede temperatur.

Bemærk: Hvis den valgte strygetemperatur er for lav (MIN til ●●), kan det ske, at der drypper vand fra strygesålen (se afsnittet "Funktioner", "Drypstop").

Tørstrygning (uden damp)

- 1 Sæt dampvælgeren i stilling 0 (= ingen damp) (fig. 3).
- 2 Indstil den anbefalede strygetemperatur (se afsnittet "Klargøring" under "Temperaturindstilling").

Funktioner

Sprayfunktion

Du kan bruge spray-funktionen ved alle temperaturer for at fugte strygetøjet. Det gør det nemmere at fjerne vanskelige folder.

- 1 Kontrollér, at der er tilstrækkeligt vand i vandtanken.
- 2 Tryk et par gange på spray-knappen for at fugte strygetøjet (fig. 8).

Steam boost

Et effektivt dampskud hjælper med at fjerne meget genstridige folder. Dampskuds-funktionen kan kun bruges ved temperaturindstillinger mellem ●● og MAX.

- 1 Tryk på dampskudsknappen, og slip den igen (fig. 9).

Koncentreret dampskud fra den specielle Steam Tip (kun bestemte typer)

Det koncentrerede dampskud fra de lange ventiler i Steam Tip giver en bedre fordeling af dampen. Den koncentrerede dampskuds-funktion kan kun anvendes ved temperaturindstillinger mellem ●● og MAX.

- 1 Tryk på dampskudsknappen, og slip den igen (fig. 10).

Lodret dampskud

Dampskuds-funktionen kan også anvendes, når strygejernet holdes lodret. Dette er ideelt til at glatte/dampe tøj, der hænger på bøjle samt gardiner o.l.

- 1 Hold strygejernet i lodret stilling og tryk på og slip dampskudsknappen (fig. 11).

Ret aldrig dampstrålen mod personer.

Drypstop (kun bestemte typer)

Strygejernet er udstyret med drypstop-funktion: Strygejernet afbryder automatisk dampproduktionen ved for lave temperaturer for at undgå, at der drypper vand fra strygesålen. Når dette sker, hører du måske en særlig lyd.

Auto-sluk-funktion (kun bestemte typer)

Auto-sluk-funktionen slukker automatisk for strygejernet, hvis det ikke har været i bevægelse et stykke tid.

- Den røde auto-sluk-indikator på temperaturindikatoren blinker for at vise, at strygejernet er blevet slukket ved hjælp af auto-sluk-funktionen (fig. 6).

Strygejernet varmes op igen på følgende måde:

- Løft eller bevæg strygejernet lidt.
 - Den røde auto-sluk-indikator slukker.
 - Hvis strygestålen temperatur er lavere end den indstillede strygetemperatur, lyser den gule temperaturindikator.
- Tænder den gule temperaturindikator, idet strygejernet bevæges, skal du vente med at genoptage strygningen, til den slukker igen.

Bemærk: Hvis den gule temperaturindikator ikke tænder, idet strygejernet bevæges, har strygesålen stadig den korrekte temperatur og er klar til brug.

Rengøring og vedligeholdelse

Rengøring

- Sæt dampvælgeren i position 0, tag stikket ud af stikkontakten og lad strygejernet køle af.
- Tør eventuelle kalkpartikler og urenheder af strygesålen med en fugtig klud og lidt ikke-ridsende (flydende) rengøringsmiddel.

For at holde strygesålen glat og uden ridser skal du sørge for at undgå kontakt med metalgenstande. Anvend aldrig skuresvampe, eddike eller andre kemikalier til rengøring af strygesålen.

- Tør strygejernets overdel af med en fugtig klud.
- Skyl vandtanken regelmæssigt med vand. Tøm vandtanken, når du har skyllet den (fig. 12).

Double-Active Calc System (ikke alle modeller)

Double-Active Calc-systemet består af en anti-kalktablett inde i vandtanken kombineret med Calc-Clean-funktionen.

- Anti-kalktablettet forhindrer, at damphullerne tilstoppes med kalk. Tabletten er altid aktiv og skal ikke udskiftes (fig. 13).
- Calc-Clean-funktionen fjerner kalkpartiklerne fra strygejernet.

Calc-Clean-funktion

Det anbefales at bruge Calc-Clean-funktionen et par gange om måneden - eller oftere, hvis vandet i dit område er meget hårdt (der drysser kalkpartikler ud fra strygesålen under strygningen).

- Kontrollér, at stikket er taget ud af stikkontakten.
- Indstil dampvælgeren på 0.
- Fyld vandtanken op til MAX-markeringen.

Kom aldrig eddike eller andre afkalkningsmidler i vandtanken.

- Indstil temperaturvælgeren på MAX.
- Sæt netstikket i en stikkontakt med jordforbindelse.
- Tag stikket ud af stikkontakten, når temperaturindikatoren slukker.
- Hold strygejernet ind over vasken, tryk og hold Calc-Clean knappen nede samtidig med, at strygejernet rystes lidt frem og tilbage (fig. 14).
 - Der kommer nu damp og kogende vand ud fra strygesålen, og eventuelle urenheder og kalkpartikler sprøjtes med ud.
- Slip Calc-Clean-knappen, når der ikke er mere vand i vandtanken.
- Gentag Calc-Clean-processen, hvis der stadig er urenheder i strygejernet.

Efter Calc-Clean-processen

- Sæt stikket i stikkontakten igen, og varm strygejernet op for at tørre strygestålen.
- Tag stikket ud af stikkontakten, når temperaturindikatoren slukker.
- Før strygejernet let hen over en klud for at fjerne vandstænk fra strygesålen.
- Lad strygejernet køle af, før du stiller det væk.

Opbevaring

- Sæt dampvælgeren i position 0, tag stikket ud af stikkontakten og lad strygejernet køle af.

- Rul netledningen op omkring den bageste del af strygejernet (fig. 15).

- Opbevar altid strygejernet stående på højkant på et sikkert og tørt sted.

Miljøhensyn

- Apparatet må ikke smides ud sammen med almindeligt husholdningsaffald, når det til sin tid kasseres. Aflever det i stedet på en kommunal genbrugsstation. På den måde er du med til at beskytte miljøet (fig. 16).

Reklamationsret og service

For alle yderligere oplysninger eller ved eventuelle problemer med apparatet henvises til Philips hjemmeside på adressen www.philips.com eller det lokale Philips Kundecenter (telefonnumre findes i vedlagte "Worldwide Guarantee"-folder). Hvis der ikke findes et kundecenter i dit land, bedes du venligst kontakte din lokale Philips-forhandler.

Fejlfinding

Dette kapitel opsummerer de mest almindelige problemer; du kan støde på ved brug af apparatet. Hvis du ikke kan løse problemet ved hjælp af nedenstående oplysninger, bedes du kontakte dit lokale Philips Kundecenter:

Problem	Mulig årsag	Løsning
Strygejernet er tændt, men strygesålen forbliver kold.	Der kan være problemer med tilslutningen.	Kontrollér netledning, stik og stikkontakt.
	Temperaturvælgeren er indstillet til MIN.	Indstil temperaturvælgeren til den ønskede strygetemperatur.
Strygejernet producerer ingen damp.	Der er ikke nok vand i vandtanken.	Fyld vandtanken (se afsnittet "Klargøring" under "Påfyldning af vandtanken").
	Dampvælgeren er sat i stilling 0.	Indstil dampvælgeren til en indstilling mellem 1 og 4 (se afsnittet "Sådan bruges apparatet", "Dampstrygning").
	Strygejernet er ikke varmt nok, og/eller drypstop-funktionen er aktiveret (kun bestemte typer).	Vælg en strygetemperatur, der passer til dampstrygning (●● til MAX). Stil strygejernet på højkant, og vent med at påbegynde strygningen, til den gule temperaturindikator slukker.
Der drypper vand på tøjet under strygning.	Temperaturvælgeren er indstillet til en temperatur, som er for lav til dampstrygning.	Vælg en strygetemperatur, der passer til dampstrygning (temperaturindstillinger mellem ●● og MAX). Stil strygejernet på højkant, og vent til den gule temperaturindikator slukker.
	Du har hældt et tilsætningsstof i vandtanken.	Rens vandtanken, og lad være med at komme tilsætningsstoffer i vandtanken.
	Du har muligvis ikke lukket dækslet til vandtanken ordentligt.	Tryk det i, til der høres et "klik".
Der drysser små kalkpartikler og urenheder ud fra strygesålen.	Hårdt vand danner kalkaflejringer inde i strygesålen.	Brug Calc-Clean-funktionen en eller flere gange (se afsnittet "Rengøring og vedligeholdelse", "Sådan bruges Calc-Clean-funktionen").
Temperaturindikatoren blinker rødt (kun bestemte typer).	Auto-sluk-funktionen har slukket for strygejernet (se afsnittet "Funktioner").	Bevæg strygejernet lidt for at deaktivere auto-sluk-funktionen. Den røde kontrollampe slukker.
Der drypper vand ud af strygesålen, efter at strygejernet er kølet af eller stillet væk (kun bestemte typer).	Strygejernet er stillet i vandret position med vand i vandtanken.	Sæt altid dampvælgeren i position 0, og tøm vandtanken efter brug. Opbevar altid strygejernet stående på højkant.

Problem	Mulig årsag	Løsning
Strygejernet producerer ikke dampskud.	Du har anvendt dampskudsfunctonen for ofte inden for en kort periode.	Fortsæt strygingen i vandret position, og vent lidt, før du bruger dampskudsfunctonen igen.
	Strygejernet er ikke varmt nok.	Indstil en strygetemperatur, ved hvilken dampskudsfunctonen kan anvendes (temperaturindstillinger mellem ●● og MAX). Stil strygejernet på højkant, og vent til den gule temperaturindikator slukker, før du bruger dampskudsfunctonen.

SUOMI

Johdanto

Onnittelut ostoksestasi ja tervetuloa Philips-tuotteiden käyttäjäksi! Hyödynnä Philipsin tuki ja rekisteröi tuotteesi osoitteessa www.philips.com/welcome.

Tärkeää

Lue tämä käyttöopas huolellisesti ennen käyttöä ja säilytä se vastaisen varalle.

Vaara

- Älä upota silitysrautaa veteen.

Tärkeää

- Tarkista, että laitteeseen merkitty käyttöjännite vastaa paikallista verkkojännitettä, ennen kuin liität laitteen pistorasiaan.
- Älä käytä laitetta, jos sen virtajohto, pistoke tai jokin muu osa on viallinen tai jos laite on pudonnut tai se vuotaa.
- Jos virtajohto on vahingoittunut, se on oman turvallisuutesi vuoksi hyvä vaihdattaa Philipsin valtuuttamassa huoltoliikkeessä tai muulla ammattitaitoisella korjaajalla.
- Laitetta ei saa koskaan jättää ilman valvontaa silloin, kun se on liitetty sähköverkkoon.
- Laitetta ei ole tarkoitettu lasten tai sellaisten henkilöiden käyttöön, joiden fyysinen tai henkinen toimintakyky on rajoittunut tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa laitteen käytöstä, muuten kuin heidän turvallisuudestaan vastaavan henkilön valvonnassa ja ohjauksessa.
- Pienten lasten ei saa antaa leikkiä laitteella.
- Älä anna virtajohdon koskettaa laitteen kuumaa pohjaa.

Varoitus

- Yhdistä laite vain maadoitettuun pistorasiaan.
- Tarkista virtajohdon kunto säännöllisesti.
- Silitysraudan pohja tulee hyvin kuumaksi ja koskettaessa se voi aiheuttaa palovamman.
- Aseta höyryvalitsin asentoon 0, aseta höyrysilitysrauta pystyasentoon ja irrota pistoke pistorasiasta aina, kun lopetat silittämisen, kun puhdistat laitetta, kun täytät tai tyhjennät vesisäiliötä tai kun hetkessäkin poistut höyrysilitysraudan luota.
- Säilytä ja käytä silitysrautaa tukevalla, tasaisella ja vaakasuoralla alustalla.
- Älä pane vesisäiliöön hajusteita, etikkaa, kalkinpoistoaineita, silitysaineita tai muitakaan kemikaaleja.
- Tämä laite on tarkoitettu vain kotitalouksien käyttöön.

Sähkömagneettiset kentät (EMF)

Tämä Philips-laite vastaa kaikkia sähkömagneettisia kenttiä (EMF) koskevia standardeja. Jos laitetta käytetään oikein ja tämän käyttöohjeen ohjeiden mukaisesti, sen käyttäminen on turvallista tämänhetkisten tieteellisten tutkimusten perusteella.

Laitteen osat (Kuva 1)

- A Spray-nokka
 - B Kannellinen täyttöaukko
 - C Höyrysuikauspainike (☁)
 - D Suihkutuspainike (☹)
 - E Höyryvalitsin
 - F Keltainen lämpötilan merkkivalo (vain tietyissä malleissa: punainen automaattisen virrankatkaisun merkkivalo)
 - G Calc-Clean-painike
 - H Lämpötilanvalitsin
 - I Virtajohto
 - J Kanta
 - K Anti-Calc-tabletti (vain tietyissä malleissa)
 - L Vesisäiliö
- Ei kuvassa: täyttökuppi

Käyttöönotto

- 1 Poista pohjassa mahdollisesti oleva tarra tai suojakalvo (Kuva 2).

Käyttöönotto

Vesisäiliön täyttäminen

Älä pane vesisäiliöön hajusteita, etikkaa, kalkinpoistoaineita, silitysaineita tai muitakaan kemikaaleja.

- 1 Varmista, että pistoke on irti pistorasiasta.
- 2 Aseta höyryvalitsin asentoon 0 (= ei höyryä) (Kuva 3).
- 3 Avaa täyttöaukon korkki.
- 4 Kallista höyrysilitysrautaa taaksepäin ja täytä täyttökupin avulla vesisäiliö vesijohtovedellä enimmäistasoon asti. (Kuva 4)

Täytä vesisäiliö enintään MAX-merkkiin asti.

- 5 Sulje täyttöaukon korkki siten, että se napsahtaa paikoilleen.

Lämpötilan valinta

- 1 Aseta silitysrauta pystyasentoon.
- 2 Aseta silityslämpötila kääntämällä lämpötilanvalitsin sopivaan asentoon (Kuva 5).

Tarkista oikea silityslämpötila pesuohjeesta:

- ● tekokuidut (esimerkiksi akryyli, nailon, polyamidi, polyesteri)
- ● silkki
- ●● villa
- ●●● puuvilla ja pellava

Jos et tiedä mitä materiaalia tekstiili on, kokeile silittämistä varovasti sellaisesta kohdasta, joka ei näy päällepäin.

Silkki, villa ja tekokuidut: silittäminen nurjalta puolelta vähentää kiiltämistä. Vältä suihkuttamista, ettei vaatteeseen tule läiskä.

Aloita silittäminen matalinta lämpötilaa vaativista tekstiileistä, esimerkiksi tekokuutumateriaaleista.

- 3 Työnnä pistoke maadoitettuun pistorasiaan.
- ▶ Lämpötilan keltainen merkkivalo syttyy (Kuva 6).

- 4 Kun lämpötilan merkkivalo on sammunut, odota hetki ennen silyksen aloittamista.

Lämpötilan merkkivalo syttyy ajoittain uudelleen silyksen aikana.

Käyttö

Huomautus: Silitysraudasta voi ensimmäisellä käyttökerralla tulla hieman käryä. Tämä loppuu kuitenkin nopeasti.

Höyrysilitys

- 1 Varmista että vesisäiliössä on riittävästi vettä.
- 2 Valitse suositeltu silityslämpötila (katso osan Käyttöönotto kohtaa Lämpötilan valinta).
- 3 Valitse sopiva höyryasetus. Varmista, että höyryasetus sopii valitulle silityslämpötilalle: (Kuva 7)
 - 1 - 2 kohtalaisesti höyryä (lämpötila-asetukset ●● - ●●●)
 - 3 - 4 paljon höyryä (lämpötila-asetukset ●●● - MAX).

Huomautus: Höyrysilitysraudasta alkaa tulla höyryä heti, kun asetettu lämpötila on saavutettu.

Huomautus: Jos valittu lämpötila on liian matala (MIN - ●●), pohjasta saattaa vuotaa vettä (katso Toiminnot, kohta Tippalukko).

Silittäminen ilman höyryä

- 1 Aseta höyryvalitsin asentoon 0 (= ei höyryä) (Kuva 3).
- 2 Valitse suositeltu silityslämpötila (katso osan Käyttöönotto kohtaa Lämpötilan valinta).

Ominaisuudet

Spray-toiminto

Spray-toiminnon avulla voit poistaa itsepintaiset laskokset ja rypyt missä tahansa lämpötilassa.

- 1 Varmista että vesisäiliössä on riittävästi vettä.
- 2 Kostuta silitettävä vaate painamalla spray-painiketta useita kertoja (Kuva 8).

Lisähöyrysuikaus

Voimakas höyrysuikaus auttaa poistamaan erittäin itsepintaiset laskokset. Höyrysuikautustoimintoa voi käyttää vain, kun lämpötila-asetuksena on ●● - MAX.

- 1 Paina höyrysuikauspainiketta ja vapauta se (Kuva 9).

Keskitetty höyrystys Steam Tip -suuttimesta (vain tietyissä malleissa)

Keskitetty höyrystys Steam Tip -suuttimen pitkistä höyryaukoista tehostaa höyryn jakautumista kaikkialle vaatteeseen. Keskitetty höyrystys höyrystyslaitteesta voi käyttää vain, kun lämpötila-asetuksena on ●● - MAX.

- 1 Paina höyrystyspainiketta ja vapauta se (Kuva 10).

Pystyhöyrytys

Höyrystyslaitteesta voidaan käyttää myös pidettäessä höyrystyslaitetta pystyasennossa. Tämä on hyödyllinen ominaisuus poistettaessa ryppyjä ja laskoksia esimerkiksi ripustustangossa riippuvista vaatteista tai verhoista.

- 1 Pidä höyrystyslaitetta pystyasennossa, paina höyrystyspainiketta ja vapauta se (Kuva 11).

Älä koskaan suuntaa höyrystyslaitetta ihmisiä kohti.

Tippalukko (vain tietyissä malleissa)

Tässä höyrystyslaitteessa on tippalukko: höyrystyslaitteesta lakkaa automaattisesti tuottamasta höyryä, kun lämpötila on liian matala, jotta pohjasta ei ala tippua vettä. Kun tämä tapahtuu, saatat kuulla äänen.

Automaattinen virrankatkaisu (vain tietyissä malleissa)

Automaattinen virrankatkaisu katkaisee höyryraudan virran automaattisesti, jos rautaa ei ole vähään aikaan liikuttu.

- ▶ Punainen automaattisen virrankatkaisun merkkivalo vilkkuu sen merkiksi, että silitysraudan virta on katkaistu automaattisesti (Kuva 6).

Voit palauttaa höyrystysraudan normaalitilaan seuraavasti:

- 1 Nosta höyrystysrauta ylös tai siirrä sitä hiukan.
 - ▶ Punainen automaattisen virrankatkaisun merkkivalo sammuu.
 - ▶ Jos pohjan lämpötila on laskenut asetetun silityslämpötilan alapuolelle, keltainen lämpötilan merkkivalo syttyy.

- 2 Jos keltainen merkkivalo syttyy, kun liikutat höyrystysrauta, odota sen sammumista, ennen kuin alat silittää.

Huomautus: Jos keltainen merkkivalo ei syty, kun liikutat höyrystysrauta, pohjan lämpötila on edelleen oikea ja voit aloittaa silittämisen.

Puhdistus ja hoito

Puhdistaminen

- 1 Aseta höyryvalitsin asentoon 0, irrota pistoke pistorasiasta ja anna höyryraudan jäähtyä.
- 2 Pyyhi kalkkihiutaleet ja muut tahrat pois pohjasta kostealla liinalla ja naarmuttamattomalla (nestemäisellä) puhdistusaineella.

Vältä pohjan joutumista kosketukseen metalliesineiden kanssa, jotta pohja pysyy sileänä. Älä käytä pohjan puhdistukseen hankaustynyä tai etikkaa tai muita kemikaaleja.

- 3 Puhdista höyrystysraudan yläosa kostealla liinalla.
- 4 Huuhtelee vesisäiliö säännöllisesti vedellä. Tyhjennä vesisäiliö huuhdelun jälkeen (Kuva 12).

Double-Active-kalkinpoistojärjestelmä (vain tietyissä malleissa)

Double Active -kalkinpoistojärjestelmä on vesisäiliön sisällä oleva Anti-Calc-tabletti sekä Calc-Clean-kalkinpoistotoiminto.

- 1 Anti-Calc-tabletti estää kalkin kertymisen höyryaukoihin. Tabletti toimii jatkuvasti, eikä sitä tarvitse vaihtaa (Kuva 13).
- 2 Calc-Clean-toiminto poistaa kalkkihiukkaset höyrystysraudasta.

Calc-Clean-toiminto

Käytä Calc-Clean-toimintoa joka toinen viikko. Jos paikallinen vesi on hyvin kovaa (esimerkiksi jos silityksen aikana pohjasta tulee hiutaleita), Calc-Clean-toimintoa tulee käyttää useammin.

- 1 Varmista, että pistoke on irti pistorasiasta.
- 2 Aseta höyryvalitsin asentoon 0.
- 3 Kaada vesisäiliöön vettä MAX-merkkiin asti.

Älä kaada vesisäiliöön etikkaa tai muita kalkinpoistoaineita.

- 4 Aseta lämpötilan valitsin asentoon MAX.
- 5 Työnnä pistoke maadoitettuun pistorasiaan.
- 6 Irrota pistoke pistorasiasta, kun lämpötilan merkkivalo sammuu.
- 7 Pidä höyrystysrauta pesualtaan päällä ja Calc-Clean-painiketta painettuna sekä heiluta höyrystysrauta edestakaisin (Kuva 14).
 - ▶ Pohjasta alkaa tulla höyryä ja kiehuva vettä. Epäpuhtaudet ja kalkkihiutaleet (jos niitä on) huuhoutuvat pois.

- 8 Vapauta Calc-Clean-painike, kun kaikki vesi on käytetty vesisäiliöstä.

- 9 Toista nämä toimenpiteet, jos höyryraudassa on vielä paljon epäpuhtauksia.

Calc-Clean-toimenpiteen jälkeen

- 1 Liitä pistoke takaisin pistorasiaan ja anna höyryraudan lämmetä, niin että pohja kuivuu.
- 2 Irrota pistoke pistorasiasta, kun lämpötilan merkkivalo sammuu.
- 3 Liikuta höyrystysrauta käytetyn kankaan päällä hitaasti, jotta vesitahrat häviävät pohjasta.
- 4 Anna silitysraudan jäähtyä ennen säilytystä.

Säilytys

- 1 Aseta höyryvalitsin asentoon 0, irrota pistoke pistorasiasta ja anna höyryraudan jäähtyä.

- 2 Kierrä virtajohto höyryraudan ympärille (Kuva 15).

- 3 Säilytä höyrystysrauta pystyasennossa turvallisessa ja kuivassa paikassa.

Ympäristöasioita

- Älä hävitä vanhoja laitteita tavallisen talousjätteen mukana, vaan toimita ne valtuutettuun kierrätyspisteeseen. Näin autat vähentämään ympäristölle aiheutuvia haittavaikutuksia (Kuva 16).

Takuu & huolto

Jos haluat lisätietoja tai laitteen kanssa tulee ongelmia, tutustu Philipsin verkkosivustoon osoitteessa www.philips.com tai kysy neuvoa Philipsin kuluttajapalvelukeskuksesta (puhelinnumero on kansainvälisessä takuulehtisessä). Jos maassasi ei ole kuluttajapalvelukeskusta, ota yhteyttä Philipsin jälleenmyyjään.

Vianmääritys

Tässä luvussa kuvataan tavallisimmat laitteen käyttöön liittyvät ongelmat. Ellet onnistu ratkaisemaan ongelmaa alla olevien ohjeiden avulla, ota yhteys Philipsin maakohtaiseen asiakaspalveluun.

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Höyrystysrauta on liitetty pistorasiaan, mutta pohja on kylmä.	Virtaa ei tule.	Tarkasta virtajohto, pistoke ja pistorasia.
Höyrystysraudasta ei tule höyryä.	Lämpötilavalitsin on asetettu asentoon MIN.	Aseta lämpötilanvalitsin oikeaan asentoon.
	Vesisäiliössä ei ole tarpeeksi vettä.	Täytä vesisäiliö (ks. Käyttöönotto, kohta Irrotettavan vesisäiliön täyttö).
	Höyryvalitsin on asennossa 0.	Aseta höyryvalitsin asentojen 1 ja 4 välille (katso osan Käyttö kohta Höyrystys).
	Höyryrauta ei ole tarpeeksi kuuma ja/tai tippalukko on katkaissut höyryntulon (vain tietyissä malleissa).	Valitse höyrystyslaitteen sopiva silityslämpötila (●● - MAX). Aseta höyrystysrauta pystyyn ja odota, kunnes keltainen merkkivalo on sammunut, ennen kuin aloitat silittämisen.
Kankaalle tippuu vesipisaroita silityksen aikana.	Lämpötilan valitsin on asetettu osoittamaan lämpötilaa, joka on liian alhainen höyrystyslaitteeseen.	Valitse höyrystyslaitteen sopiva silityslämpötila (asetukset ●● - MAX). Aseta höyrystysrauta pystyyn ja odota, kunnes keltainen merkkivalo on sammunut.
	Vesisäiliössä on muutakin kuin vettä.	Huuhtelee vesisäiliö äläkä laita vesisäiliöön mitään muuta kuin vettä.
	Täyttöaukon korkki ei ole kunnolla kiinni.	Paina korkkia, kunnes se napsahtaa paikoilleen.
Pohjasta tulee silityksen aikana kalkkihiutaleita ja muita epäpuhtauksia.	Kova vesi aiheuttaa kalkkihiutaleiden muodostumista pohjan sisään.	Käytä Calc-Clean-toimintoa ainakin kerran (katso osan Puhdistus ja hoito kohta Calc-Clean-toiminto).
Lämpötilan merkkivalo vilkkuu punaisena (vain tietyissä malleissa).	Automaattinen virrankatkaisu on katkaissut höyryraudan virran (katso osaa Toiminnot).	Liikuta höyrystysrauta hieman, niin se alkaa jälleen toimia. Punainen automaattisen virrankatkaisun merkkivalo sammuu.

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Pohjasta valuu vesipisaroita, kun höyrysilitysrauta on jäähtynyt tai siirretty säilytyspaikkaansa (vain tietyissä malleissa)	Höyrysilitysrauta on asetettu vaaka-asentoon, kun sen vesisäiliössä on vielä ollut vettä.	Aseta höyrynvalitsin aina asentoon 0 ja tyhjennä vesisäiliö käytön jälkeen. Säilytä höyrysilitysrauta vaaka-asennossa..
Silitysrauta ei tuota höyryä.	Olet käyttänyt höyrysuikaustointoalua usein lyhyen ajan kuluessa.	Jatka silittämistä vaaka-asennossa ja odota hetki, ennen kuin käytät höyrysuikausta uudelleen.
	Silitysrauta ei ole tarpeeksi kuuma.	Valitse silityslämpötila, jossa höyrysuikausta voi käyttää (lämpötila-asetukset ●● - MAX). Aseta rauta pystyasentoon ja odota, kunnes keltainen lämpötilan merkkivalo sammuu, ennen kuin käytät höyrysuikaustointoalua.

NORSK

Innledning

Gratulerer med kjøpet og velkommen til Philips! Du får best mulig nytte av støtten som Philips tilbyr, hvis du registrerer produktet ditt på www.philips.com/welcome.

Viktig

Les denne brukerveiledningen nøye før du bruker apparatet, og ta vare på den for senere referanse.

Fare

- Strykejernet må aldri dyppes i vann.

Advarsel

- Før du kobler til apparatet, må du kontrollere at spenningen som er angitt på apparatet, stemmer overens med nettspenningen.
- Ikke bruk apparatet hvis støpselet, ledningen eller selve apparatet har synlig skade, eller hvis apparatet har falt i gulvet eller lekker.
- Hvis ledningen er ødelagt, må den alltid skiftes ut av Philips, et servicesenter som er godkjent av Philips, eller lignende kvalifisert personell, slik at man unngår farlige situasjoner.
- La aldri apparatet stå uten tilsyn når det er koblet til strømmettet.
- Dette apparatet er ikke tiltenkt bruk av personer (inkludert barn) som har nedsatt sanseevne eller fysisk eller psykisk funksjonsevne, eller personer som ikke har erfaring eller kunnskap, unntatt hvis de får tilsyn eller instruksjoner om bruk av apparatet av en person som er ansvarlig for sikkerheten.
- Pass på at barn er under tilsyn, slik at de ikke leker med apparatet.
- Ikke la ledningen komme i kontakt med den varme strykesålen på strykejernet.

Viktig

- Bruk kun jordet stikkontakt til dette apparatet.
- Kontroller ledningen regelmessig for mulig skade.
- Strykesålen på strykejernet kan bli ekstremt varm, og du kan brenne deg hvis du tar på den.
- Sett dampbryteren på 0, sett strykejernet i oppreist stilling og dra ut støpselet fra stikkontakten når du er ferdig med å stryke, når du rengjør apparatet, når du fyller eller tømmer vannbeholderen og også når du går unna strykejernet en liten stund.
- Plasser og bruk alltid strykejernet på en stabil og horisontal overflate.
- Ikke ha parfyme, eddik, stivelse, avkalkingsmidler, strykemidler eller andre kjemikalier i vannbeholderen.
- Dette apparatet skal kun brukes i husholdningen.

Elektromagnetiske felt (EMF)

Dette Philips-apparatet overholder alle standarder som gjelder for elektromagnetiske felt (EMF). Hvis det håndteres riktig og i samsvar med instruksjonene i denne brukerveiledningen, er det trygt å bruke det ut fra den kunnskapen vi har per dags dato.

Generell beskrivelse (fig. 1)

- A Spraydyse
- B Påfyllingsåpning med hette
- C Dampstøttnapp (☁)
- D Sprayknapp (☹)
- E Dampbryter
- F Gul temperaturlampe (kun enkelte typer: med rød indikasjon for automatisk avslåing)
- G Knapp for kalkrens
- H Temperaturbryter
- I Ledning

- J Hæl
- K Antikalktablett (kun enkelte typer)
- L Vannbeholder
- Ikke vist: påfyllingskopp

Før første gangs bruk

- 1 Fjern alle klistremerker, beskyttelsesfolie eller plast fra strykesålen (fig. 2).

Før bruk

Fylle vannbeholderen

Ikke ha parfyme, eddik, stivelse, avkalkingsmidler, strykemidler eller andre kjemikalier i vannbeholderen.

- 1 Kontroller at apparatet er frakoblet.
 - 2 Sett dampbryteren til 0 (= ingen damp) (fig. 3).
 - 3 Åpne hetten på påfyllingsåpningen.
 - 4 Vipp strykejernet bakover, og bruk påfyllingskoppen til å fylle vannbeholderen med springvann opp til maksimumsnivået. (fig. 4)
- Ikke fyll vann over maksimumsnivået.
- 5 Lukk hetten på påfyllingsåpningen (til det sier klikk).

Stille inn temperaturen

- 1 Sett strykejernet i oppreist stilling.
- 2 Når du vil stille inn ønsket stryketemperatur, vrir du temperaturvelgeren til riktig posisjon (fig. 5).

Se vaskeanvisningen hvis du trenger informasjon om riktig stryketemperatur:

- ● for syntetiske stoffer (f.eks. akryl, nylon, polyamid, polyester)
- ● for silke
- ●● for ull
- ●●● for bomull og lin

Hvis du ikke vet hva slags stoff et plagg består av, kan du finne riktig stryketemperatur ved å stryke en del som ikke vil være synlig når du bruker plagget.

Silke, ull og syntetiske materialer: Stryk stoffet på vrangen for å unngå blanke flekker. Unngå å bruke sprayfunksjonen for å unngå flekker.

Begynn å stryke de plaggene som krever lavest stryketemperatur; for eksempel plagg som er laget av syntetiske materialer.

- 3 Sett støpselet i en jordet stikkontakt.

► Den gule indikatorlampen tennes (fig. 6).

- 4 Når temperaturlampen slukkes, må du vente litt før du begynner strykingen. Temperaturlampen tennes med jevne mellomrom under strykingen.

Bruke apparatet

Merk: Strykejernet kan ryke litt ved første gangs bruk. Dette vil avta etter en liten stund.

Dampstryking

- 1 Kontroller at det er nok vann i vannbeholderen.
- 2 Velg anbefalt stryketemperatur (se delen Stille inn temperaturen under avsnittet Før bruk).
- 3 Velg ønsket dampinnstilling. Kontroller at dampinnstillingen passer til stryketemperaturen du vil bruke: (fig. 7)
 - 1–2 for litt damp (temperaturinnstilling ●● til ●●●)
 - 3–4 for mye damp (temperaturinnstilling ●●● til MAX)

Merk: Strykejernet begynner å produsere damp så snart det har nådd den angitte temperaturen.

Merk: Hvis den valgte stryketemperaturen er for lav (MIN til ●●), kan det dryppe vann fra strykesålen (se avsnittet Dryppstopp under Funksjoner).

Stryking uten damp

- 1 Sett dampbryteren til 0 (= ingen damp) (fig. 3).
- 2 Velg anbefalt stryketemperatur (se delen Stille inn temperaturen under avsnittet Før bruk).

Funksjoner

Sprayfunksjon

Du kan bruke sprayfunksjonen ved alle temperaturer for å fukte plagget som skal strykes. Dette hjelper til med å fjerne vanskelige flekker.

- 1 Kontroller at det er nok vann i vannbeholderen.
- 2 Trykk flere ganger på sprayknappen for å fukte plagget som skal strykes (fig. 8).

Dampstøt

Med et kraftig dampstøt får du hjelp til å få vekk svært vanskelige skrukker.

Dampstøtfunksjonen kan bare brukes ved temperaturinnstillinger mellom ●● og MAX.

1 Trykk på og slipp dampstøttnappen (fig. 9).

Konsentrert dampstøt fra den spesielle damp tuppen (kun enkelte typer)

Det konsentrerte dampstøtet fra de lange ventilene i damp tuppen fører til at dampen fordeles bedre i alle delene av plagget. Funksjonen for konsentrert dampstøt kan bare brukes ved temperaturinnstillinger mellom ●● og MAX.

1 Trykk på og slipp dampstøttnappen (fig. 10).

Vertikalt dampstøt

Dampstøtfunksjonen kan også brukes når strykejernet holdes loddrett. Dette er nyttig ved fjerning av skrukker fra klær på henger, gardiner osv.

1 Hold strykejernet loddrett og trykk på og slipp dampstøttnappen (fig. 11).

Du må aldri rette dampen mot mennesker.

Dryppstopp (kun enkelte typer)

Dette strykejernet er utstyrt med en dryppstoppfunksjon. Strykejernet slutter automatisk å produsere damp når temperaturen er for lav. Dette hindrer at vann drypper fra strykesålen. Når dette skjer, kan det høres en lyd.

Automatisk av-funksjon (kun enkelte typer)

Funksjonen for automatisk avslåing slår automatisk strykejernet av hvis det ikke har vært flyttet på en stund.

Den røde indikatorlampen for temperatur for automatisk av-funksjon blinker for å vise at strykejernet er slått av ved hjelp av sikkerhetsbryteren (fig. 6).

Slik varmer du opp strykejernet igjen:

1 Løft strykejernet eller beveg det litt.

Den røde indikatoren for automatisk av-funksjon slukkes.

Hvis temperaturen på strykesålen er under innstilt stryketemperatur, lyser den gule indikatorlampen.

2 Hvis den gule indikatorlampen slås på når du har beveget på strykejernet, venter du til den slukkes før du begynner å stryke.

Merk: Hvis den gule indikatorlampen ikke slås på når du har beveget på strykejernet, har strykesålen fremdeles riktig temperatur, og strykejernet er klart til bruk.

Rengjøring og vedlikehold

Rengjøring

1 Sett dampbryteren i posisjon 0, trekk ut støpselet fra stikkontakten, og la strykejernet avkjøles.

2 Tørk kalk og andre avleiringer av strykesålen med en fuktig klut og et (flytende) vaskemiddel uten skureeffekt.

Hvis du vil at strykesålen skal holde seg glatt, bør du unngå hard kontakt med metallgjenstander. Bruk aldri skuresvamper, eddik eller andre kjemikalier til å rengjøre strykesålen.

3 Rengjør overdelen av strykejernet med en fuktig klut.

4 Skyll vannbeholderen regelmessig med vann. Tøm vannbeholderen etter at du har skylt den (fig. 12).

Dobbeltvirkende avkalkingssystem (gjelder kun bestemte typer)

Det dobbeltvirkende avkalkingssystemet består av en antikalktablett inne i vannbeholderen kombinert med kalkrensfunksjonen.

1 Antikalktablett forhindrer at kalk tetter igjen dampventilene. Tabletten er aktiv hele tiden og trenger ikke skiftes ut (fig. 13).

2 Calc-Clan-funksjonen fjerner kalkpartikler fra strykejernet.

Kalkrensfunksjon

Bruk kalkrensfunksjonen én gang annenhver uke. Hvis vannet i området er veldig hardt (dvs. at det kommer kalk ut av strykesålen under strykingen), bør du bruke kalkrensfunksjonen oftere.

1 Kontroller at apparatet er frakoblet.

2 Sett dampbryteren til 0.

3 Fyll vannbeholderen til maksimumsnivået.

Ikke hell eddik eller andre avkalkingsmidler i vannbeholderen.

4 Sett temperaturvelgeren til MAX.

5 Sett støpselet i en jordet stikkontakt.

6 Trekk ut støpselet når temperaturlampen slukkes.

7 Hold strykejernet over vasken, trykk på og hold nede kalkrensknappen, og rist strykejernet forsiktig (fig. 14).

8 Damp og kokende vann vil komme ut av strykesålen. Eventuelle urenheter og kalk skylles ut.

8 Slipp kalkrensknappen når alt vannet i beholderen er brukt opp.

9 Gjenta avkalkingsprosessen hvis det fortsatt er mye urenheter i strykejernet.

Etter kalkrensprosessen

1 Sett støpselet i stikkontakten og la strykejernet varmes opp slik at strykesålen tørker.

2 Trekk ut støpselet når temperaturlampen slukkes.

3 Beveg strykejernet forsiktig over et brukt tøyestykke for å fjerne vannflekker som kan ha blitt dannet på strykesålen.

4 La strykejernet avkjøles før du setter det bort.

Oppbevaring

1 Sett dampbryteren i posisjon 0, trekk ut støpselet fra stikkontakten, og la strykejernet avkjøles.

2 Snurr ledningen rundt lagringsenheten for ledningen (fig. 15).

3 Oppbevar strykejernet i oppreist stilling på et sikkert og tørt sted.

Miljø

- Ikke kast apparatet som vanlig husholdningsavfall når det ikke kan brukes lenger. Lever det på en gjenvinningsstasjon. Slik bidrar du til å ta vare på miljøet (fig. 16).

Garanti og service

Hvis du trenger service eller informasjon, eller hvis du har et problem med produktet, kan du gå til nettsidene til Philips på www.philips.com. Du kan også ta kontakt med Philips' forbrukertjeneste der du bor (du finner telefonnummeret i garantiheftet). Hvis det ikke finnes noen forbrukertjeneste i nærheten, kan du kontakte din lokale Philips-forhandler.

Feilsøking

Dette avsnittet oppsummerer de vanligste problemene som kan oppstå med apparatet. Hvis du ikke klarer å løse problemet med informasjonen nedenfor, kan du ta kontakt med Philips' forbrukertjeneste der du bor:

Problem	Mulig årsak	Løsning
Strykejernet er koblet til, men strykesålen forblir kald.	Det er problemer med tilkoblingen.	Undersøk ledningen, støpselet og stikkontakten.
	Temperaturvelgeren er satt til MIN.	Sett temperaturvelgeren i ønsket posisjon.
Strykejernet avgir ikke damp.	Det er ikke nok vann i vannbeholderen.	Fyll opp vannbeholderen (se delen Fyll vannbeholderen under avsnittet Før bruk).
	Dampbryteren er satt til 0.	Vri dampbryteren til en posisjon mellom 1 og 4 (se delen Dampstryking under avsnittet Bruke apparatet).
	Strykejernet er ikke varmt nok, og/eller dryppstoppfunksjonen er aktivert (kun enkelte typer).	Velg en stryketemperatur som er egnet for dampstryking (●● til MAX). Sett strykejernet i oppreist stilling, og vent til den gule temperaturlampen slukkes før du begynner å stryke.
Det kommer vandrdåper på stoffet under stryking.	Temperaturbryteren er satt til en temperatur som er for lav for dampstryking.	Velg en stryketemperatur som er egnet for dampstryking (●● til MAX). Sett strykejernet i oppreist stilling, og vent til den gule temperaturlampen slukkes.
	Du har hatt tilsetningsstoff i vannbeholderen.	Skull vannbeholderen og ikke fyll på tilsetningsstoffer.

Problem	Mulig årsak	Løsning
	Du har ikke lukket hetten på påfyllingsåpningen ordentlig.	Trykk på hetten til du hører et klikk.
Kalk og urenheter kommer ut av strykesålen under stryking.	Hardt vann danner kalk inne i strykesålen.	Bruk kalkrensfunksjonen én eller flere ganger (se delen Kalkrensfunksjon under avsnittet Rengjøring og vedlikehold).
Temperaturlampen blinker rødt (kun enkelte typer).	Funksjonen for automatisk avslåing har slått av strykejernet (se avsnittet Funksjoner).	Beveg strykejernet litt for å deaktivere automatisk av-funksjonen. Den røde indikatoren for temperatur for automatisk av-funksjon slukkes.
Det drypper vann fra strykesålen etter at strykejernet er blitt avkjølt eller satt bort for oppbevaring (kun enkelte typer).	Du har satt strykejernet i horisontal posisjon mens det ennå var vann i vannbeholderen.	Sett alltid dampkontrollen til 0 og tøm vannbeholderen etter bruk. Oppbevar strykejernet i oppreist stilling.
Strykejernet produserer ikke dampstøt.	Du brukte dampstøtfunksjonen for ofte i løpet av kort tid.	Fortsett å stryke i horisontal stilling, og vent litt før du bruker dampstøtfunksjonen igjen.
	Strykejernet er ikke varmt nok.	Angi en stryketemperatur som dampstøtfunksjonen kan bli brukt på (temperaturinnstilling ●● til MAX). Sett strykejernet i oppreist stilling, og vent til den gule temperaturlampen slukkes før du bruker dampstøtfunksjonen igjen.

SVENSKA

Introduktion

Grattis till inköpet och välkommen till Philips! För att dra maximal nytta av den support som Philips erbjuder kan du registrera din produkt på www.philips.com/welcome.

Viktigt

Läs användarhandboken noggrant innan du använder apparaten och spara den för framtida bruk.

Fara

- Doppa aldrig strykjärnet i vatten.

Varning

- Kontrollera att den spänning som anges på apparaten överensstämmer med den lokala nätspänningen innan du ansluter apparaten.
- Använd inte apparaten om kontakten, nätsladden eller själva apparaten har synliga skador eller om apparaten har tappats i golvet eller läcker.
- Om nätsladden är skadad måste den alltid bytas ut av Philips auktoriserade serviceombud eller liknande behöriga personer för att undvika olyckor.
- Lämna aldrig apparaten utan uppsikt när den är ansluten till elnätet.
- Apparaten är inte avsedd för användning av personer (inklusive barn) med olika funktionshinder, eller av personer som inte har kunskap om hur apparaten används, om de inte övervakas eller får instruktioner angående användning av apparaten av en person som är ansvarig för deras säkerhet.
- Små barn ska övervakas så att de inte kan leka med apparaten.
- Låt inte nätsladden komma i kontakt med den varma stryksulan.

Varning!

- Apparaten får endast anslutas till ett jordat vägguttag.
- Kontrollera nätsladden regelbundet för att se om den är skadad.

- Järnets stryksula kan bli mycket het och vid beröring orsaka brännskada.
- När du har strukit klart, när du rengör strykjärnet, när du fyller på eller tömmer vattentanken och också när du lämnar strykjärnet för en kort stund: vrid ångvredet till läge 0, ställ strykjärnet på hälen och dra ut stickkontakten ur vägguttaget.
- Placera och använd alltid strykjärnet på en stabil, jämn och horisontell yta.
- Håll inte parfym, vinäger; stärkelse, avkalkningsmedel, strykhjälpmiddel eller andra kemikalier i vattentanken.
- Apparaten är endast avsedd för hushållsbruk.

Elektromagnetiska fält (EMF)

Den här apparaten från Philips uppfyller alla standarder för elektromagnetiska fält (EMF). Om apparaten hanteras på rätt sätt och enligt instruktionerna i den här användarhandboken är den säker att använda enligt de vetenskapliga belägg som finns i dagsläget.

Allmän beskrivning (Bild 1)

- A Spraymunstycke
 - B Påfyllningsöppning med lock
 - C Ångpuffknapp (☁)
 - D Sprayknapp (☹)
 - E Ångvred
 - F Gul temperaturlampa (endast vissa modeller: med röd indikator för automatisk avstängning)
 - G Avkalkningsknapp
 - H Temperaturvred
 - I Nätsladd
 - J Häl
 - K Avkalkningsplatta (endast vissa modeller)
 - L Vattentank
- Visas inte: påfyllningskopp

Före första användningen

- 1 Ta bort etiketter, skyddsfilm och plast från stryksulan (Bild 2).

Förberedelser inför användning

Fylla vattentanken

Håll inte parfym, vinäger, stärkelse, avkalkningsmedel, strykhjälpmiddel eller andra kemikalier i vattentanken.

- 1 Kontrollera att apparaten är urkopplad.
- 2 Ställ in ångvredet på läge 0 (=ingen ånga) (Bild 3).
- 3 Öppna locket till påfyllningsöppningen.
- 4 Luta strykjärnet bakåt och fyll vattentanken med kranvatten upp till maxnivån med påfyllningskopp. (Bild 4)
Fyll inte vattentanken över MAX-markeringen.
- 5 Stäng locket till påfyllningsöppningen ("klick").

Ställa in temperaturen

- 1 Ställ strykjärnet på hälen.
- 2 Ställ in önskad stryketemperatur genom att vrida temperaturvredet till lämpligt läge (Bild 5).

Läs på tvättetiketterna om rätt stryketemperatur:

- ● för syntetmaterial (t.ex. akryl, nylon, polyamid, polyester)
- ● för siden
- ●● för ylle
- ●●● för bomull och linne

Om du inte vet vilket tyg ett plagg är tillverkat av avgör du rätt stryketemperatur genom att stryka en bit som inte syns när du använder plagget. För siden, ylle och syntetmaterial: stryk på materialets insida så att du undviker glansiga fläckar. Använd inte sprayfunktionen, den kan orsaka fläckar. Börja med att stryka de artiklar som kräver lägst stryketemperatur; t.ex. de som är gjorda av syntetiska fibrer.

- 3 Sätt in stickkontakten i ett jordat vägguttag.
▶ Den gula temperaturlampen tänds (Bild 6).

- 4 Vänta en stund efter att temperaturlampen har slocknat innan du börjar stryka.

Temperaturlampen tänds då och då under strykningen.

Använda apparaten

Obs! Strykjärnet kan avge lite rök när du använder det första gången. Det upphör efter en kort stund.

Ångstrykning

- 1 Se till att det finns tillräckligt med vatten i vattentanken.

2 Ställ in rekommenderad stryktemperatur (se kapitlet Förberedelser inför användning, avsnittet Ställa in temperaturen).

3 Välj önskad ånginställning. Se till att ånginställningen passar den valda temperaturen (Bild 7).

- 1–2 för måttlig ånga (temperaturinställning ●● till ●●●)
- 3–4 för maximal ånga (temperaturinställning ●●● till MAX)

Obs! Strykjärnet börjar avge ånga så fort den inställda temperaturen har uppnåtts.

Obs! Om den valda stryktemperaturen är för låg (MIN till ●●) kan det hända att vatten droppar från stryksulan (se kapitlet Funktioner, avsnittet Droppstopp).

Strykning utan ånga

1 Ställ in ångvredet på läge 0 (=ingen ånga) (Bild 3).

2 Ställ in rekommenderad stryktemperatur (se kapitlet Förberedelser inför användning, avsnittet Ställa in temperaturen).

Funktioner

Sprayfunktion

Du kan använda sprayfunktionen vid alla temperaturer för att fukta artikeln som ska strykas. På så sätt kan du ta bort envisa veck.

1 Se till att det finns tillräckligt med vatten i vattentanken.

2 Tryck på sprayknappen flera gånger så att artikeln som ska strykas fuktas ordentligt (Bild 8).

Ångpuff

En kraftfull ångpuff hjälper dig att ta bort mycket envisa veck.

Ångpufffunktionen kan bara användas vid temperaturinställningar mellan ●● och MAX.

1 Tryck in och släpp ångpuffknappen (Bild 9).

Koncentrerad ångpuff från det speciella ångmunstycket (endast vissa modeller)

Den koncentrerade ångpuffen från de långa öppningarna i ångmunstycket gör att ångan fördelas till alla delar av tyget. Den koncentrerade ångpufffunktionen kan bara användas vid temperaturinställningar mellan ●● och MAX.

1 Tryck in och släpp ångpuffknappen (Bild 10).

Vertikal ångpuff

Du kan också använda ångpufffunktionen när du håller strykjärnet i vertikalt läge. Det är praktiskt när du tar bort veck från upphängda kläder, gardiner osv.

1 Håll strykjärnet vertikalt och tryck in och släpp ångpuffknappen (Bild 11).

Rikta aldrig ångan mot människor.

Droppstopp (endast vissa modeller)

Det här strykjärnet är utrustat med droppstopp. Strykjärnet slutar automatiskt att producera ånga när temperaturen är för låg för att hindra vatten från att droppa från stryksulan. När detta sker kan du höra ett ljud.

Automatisk avstängningsfunktion (endast vissa modeller)

Med den automatiska avstängningsfunktionen stängs strykjärnet av automatiskt om det har stått stilla en stund.

► Temperaturlampans röda indikator för automatisk avstängning blinkar för att visa att strykjärnet har stängts av med den automatiska avstängningsfunktionen (Bild 6).

Så här värmer du upp strykjärnet igen:

1 Ta upp strykjärnet eller flytta det något.

- Den röda indikatorn för automatisk avstängning slocknar.
- Om stryksulans temperatur sjunker under den inställda stryktemperaturen tänds den gula temperaturlampan.

2 Om den gula temperaturlampan tänds när du har flyttat strykjärnet ska du vänta tills den slocknar innan du börjar stryka.

Obs! Om den gula temperaturlampan inte tänds när du har flyttat strykjärnet så har stryksulan fortfarande rätt temperatur och strykjärnet är klart att användas.

Rengöring och underhåll

Rengöring

1 Vrid ångvredet till läge 0, dra ut stickkontakten ur vägguttaget och låt strykjärnet svalna.

2 Torka av flagor och andra avlagringar från stryksulan med en fuktad trasa och rengöringsmedel utan slipmedel.

För att hålla stryksulan slät bör du se till att den inte utsätts för kontakt med metallföremål. Använd aldrig skursvamp, vinäger eller andra kemikalier när du rengör stryksulan.

3 Rengör strykjärnets övre del med en fuktad trasa.

4 Skölj vattentanken regelbundet med vatten. Töm vattentanken när du har sköljt den (Bild 12).

Dubbelverkande avkalkningssystem (endast vissa modeller)

Det dubbelverkande avkalkningssystemet består av en avkalkningsplatta i vattentanken i kombination med avkalkningsfunktionen.

- 1 Avkalkningsplattan förhindrar att kalkavlagringar täpper till ångöppningarna. Plattan är aktiv hela tiden och behöver inte bytas ut (Bild 13).
- 2 Avkalkningsfunktionen avlägsnar kalkpartiklarna från strykjärnet.

Avkalkningsfunktion

Använd avkalkningsfunktionen varannan vecka. Om vattnet där du bor är mycket hårt (t.ex. om det kommer ut flagor ur stryksulan medan du stryker) bör du använda avkalkningsfunktionen oftare.

1 Kontrollera att apparaten är urkopplad.

2 Ställ in ångvredet på läge 0.

3 Fyll vatten i behållaren till MAX-markeringen.

Håll inte ättika eller andra avkalkningsmedel i vattentanken.

4 Ställ in temperaturvredet på MAX.

5 Sätt in stickkontakten i ett jordat vägguttag.

6 Dra ut stickkontakten när temperaturlampan har slocknat.

7 Håll strykjärnet över vasken, tryck in och håll ned avkalkningsknappen och skaka sedan försiktigt strykjärnet fram och tillbaka (Bild 14).

► Ånga och kokande vatten kommer ut ur stryksulan. Avlagringar och eventuella flagor sköljs ut.

8 Släpp avkalkningsknappen när allt vatten har runnit ut.

9 Upprepa avkalkningsprocessen om det fortfarande finns mycket smuts kvar i strykjärnet.

Efter avkalkningen

1 Sätt i kontakten i vägguttaget och hetta upp strykjärnet så stryksulan torkar.

2 Dra ut stickkontakten när temperaturlampan har slocknat.

3 För försiktigt strykjärnet över en tygbit för att få bort eventuella vattenfläckar som kan ha bildats på stryksulan.

4 Låt strykjärnet svalna innan du ställer undan det.

Förvaring

1 Vrid ångvredet till läge 0, dra ut stickkontakten ur vägguttaget och låt strykjärnet svalna.

2 Linda nätsladden runt sladdhållaren (Bild 15).

3 Förvara strykjärnet stående på hällen på en säker och torr plats.

Miljön

- Kasta inte apparaten i hushållssoporna när den är förbrukad. Lämna in den för återvinning vid en officiell återvinningsstation, så hjälper du till att skydda miljön (Bild 16).

Garanti och service

Om du behöver service eller information eller har problem med apparaten kan du besöka Philips webbplats på www.philips.com eller kontakta Philips kundtjänst i ditt land (du hittar telefonnumret i garantibroschyren). Om det inte finns någon kundtjänst i ditt land vänder du dig till din lokala Philips-återförsäljare.

Felsökning

I det här kapitlet finns en översikt över de vanligaste problemen som kan uppstå med apparaten. Om du inte kan lösa problemet med hjälp av nedanstående information kan du kontakta kundtjänst i ditt land.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Strykjärmet är anslutet till vägguttaget men stryksulan är kall.	Det är problem med anslutningen.	Kontrollera nätsladden, stickkontakten och vägguttaget.
	Temperaturvredet är inställt på MIN.	Vrid temperaturvredet till rätt läge.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Strykjärmet avger inte någon ånga.	Det finns inte tillräckligt med vatten i tanken.	Fyll vattentanken (se kapitlet Förberedelser inför användning, avsnittet Fylla vattentanken).
	Ångvredet är inställt på läge 0.	Ställ in ångvredet på ett läge mellan 1 och 4 (se kapitlet Använda apparaten, avsnittet Ångstrykning).
	Strykjärmet är inte varmt nog och/eller droppstoppet har aktiverats (endast vissa modeller).	Ställ in en stryktemperatur som är lämplig för ångstrykning (●● till MAX). Ställ strykjärmet på hälen och vänta tills den gula temperaturlampan slocknat innan du börjar stryka.
Det droppar vatten på tyget när jag stryker.	Temperaturvredet har ställts in på en temperatur som är för låg för ångstrykning.	Ställ in en stryktemperatur som är lämplig för ångstrykning (temperaturinställning ●● till MAX). Ställ strykjärmet på hälen och vänta tills den gula temperaturlampan slocknat.
	Du har lagt en tillsats i vattentanken.	Skölj ur vattentanken och håll inga mer tillsatser i vattentanken.
	Du har inte stängt locket till påfyllningsöppningen ordentligt.	Tryck ner locket över öppningen tills du hör ett klick.
Det kommer flagor och smuts ur stryksulan vid strykning.	Hårt vatten bildar flagor i stryksulan.	Använd avkalkningsfunktionen en eller flera gånger (se kapitlet Rengöring och underhåll, avsnittet Avkalkningsfunktion).
Temperaturlampan blinkar med rött sken (endast vissa modeller).	Strykjärmet har stängts av genom den automatiska avstängningsfunktionen (se kapitlet Funktioner).	Flytta strykjärmet en aning så att du avaktiverar den automatiska avstängningsfunktionen. Temperaturlampans röda indikator för automatisk avstängning slocknar.
Det droppar vatten från stryksulan när strykjärmet har svalnat eller ställts undan för förvaring (endast vissa modeller).	Du har placerat strykjärmet i liggande läge medan det fortfarande fanns vatten i vattentanken.	Ställ alltid in ångvredet på läge 0 och töm vattentanken efter användning. Förvara strykjärmet stående på hälen.
Strykjärmet avger inte någon ångpuff.	Du har använt ångpuffsfunktionen för ofta under en kort period.	Fortsätt att stryka i horisontellt läge och vänta en stund innan du använder ångpuffsfunktionen igen.
	Strykjärmet är inte tillräckligt varmt.	Ställ in en stryktemperatur där ångpuffsfunktionen kan användas (temperaturinställning ●● till MAX). Ställ strykjärmet på hälen och vänta tills den gula temperaturlampan har slocknat innan du använder ångpuffsfunktionen.